

## 40/156. Вопрос об Антарктике

## А

Генеральная Ассамблея, ссылаясь на свои резолюции 38/77 от 15 декабря 1983 года и 39/152 от 17 декабря 1984 года, рассмотрев пункт, озаглавленный "Вопрос об Антарктике",

приветствуя растущее международное внимание и интерес к Антарктике,

учитывая Договор об Антарктике<sup>113</sup> и значение разработанной в нем системы,

принимая во внимание прения по этому пункту на ее сороковой сессии<sup>114</sup>,

будучи убеждена в пользе расширения знаний об Антарктике,

подтверждая убежденность в том, что в интересах всего человечества Антарктика должна и впредь всегда использоваться исключительно в мирных целях и не должна стать ареной или предметом международных разногласий,

ссылаясь на соответствующие пункты Экономической декларации, принятой на седьмой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Дели 7–12 марта 1983 года<sup>115</sup>, и Заключительной политической декларации Конференции министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшейся в Луанде 4–7 сентября 1985 года<sup>116</sup>, а также резолюцию по вопросу об Антарктике, принятую Советом министров Организации африканского единства на его сорок второй очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 10–17 июля 1985 года<sup>117</sup>,

сознавая важное значение Антарктики для международного сообщества с точки зрения, в частности, международного мира и безопасности, экономики, окружающей среды, научных исследований и метеорологии,

признавая в этой связи интерес к Антарктике всего человечества,

учитывая Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву<sup>57</sup>,

вновь отмечая с признательностью исследование по вопросу об Антарктике<sup>118</sup>,

будучи убеждена в желательности дальнейшего изучения некоторых вопросов, касающихся Антарктики,

1. просит Генерального секретаря обновить и расширить исследование по вопросу об Антарктике за счет рассмотрения вопросов, касающихся предостав-

<sup>113</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 402, No. 5778, p. 72.

<sup>114</sup> *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сороковая сессия, Первый комитет, 48–55-е заседания; и там же, Первый комитет, сессионный выпуск, исправление.*

<sup>115</sup> A/38/132-S/15675, приложение, раздел III, пункты 122 и 123.

<sup>116</sup> A/40/854-S/17610 и Corr.1, приложение I, пункты 58–60.

<sup>117</sup> A/40/666, приложение II, резолюция CM/Res.988 (XLII).

<sup>118</sup> A/39/583 (Part I) и Corr.1–3 и A/39/583 (Part II) и Corr.1, тома I–III.

ления Организации Объединенных Наций консультативными сторонами Договора об Антарктике информации об их соответствующей деятельности в Антарктике и проводимых ими обсуждениях в отношении Антарктики, а также участия соответствующих специализированных учреждений и межправительственных организаций в системе Договора об Антарктике и значения Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву для южных морей;

2. просит Генерального секретаря обратиться за помощью всех государств-членов и соответствующих специализированных учреждений, органов, организаций и подразделений системы Организации Объединенных Наций, а также соответствующих межправительственных и неправительственных организаций при подготовке указанного исследования, предложив им передавать, соответственно, свои мнения и любую информацию, которые они могут пожелать сообщить;

3. просит Генерального секретаря представить исследование Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии;

4. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок первой сессии пункт, озаглавленный "Вопрос об Антарктике".

117-е пленарное заседание,  
16 декабря 1985 года

## В

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 38/77 от 15 декабря 1983 года и 39/152 от 17 декабря 1984 года, рассмотрев пункт, озаглавленный "Вопрос об Антарктике",

ссылаясь на соответствующие пункты Экономической декларации, принятой на седьмой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в Дели 7–12 марта 1983 года<sup>115</sup>, и Заключительную политическую декларацию Конференции министров иностранных дел неприсоединившихся стран, состоявшейся в Луанде 4–7 сентября 1985 года<sup>116</sup>, а также резолюцию по вопросу об Антарктике, принятую Советом министров Организации африканского единства на его сорок второй очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 10–17 июля 1985 года<sup>117</sup>,

признавая, что управление, исследование и использование Антарктики должны осуществляться в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций и в интересах поддержания международного мира и безопасности и содействия международному сотрудничеству на благо всего человечества,

учитывая, что в настоящее время между консультативными сторонами Договора об Антарктике ведутся переговоры с целью установления режима относительно минеральных ресурсов Антарктики, в которых участвуют неконсультативные стороны в качестве наблюдателей и в которых не участвуют другие государства,

1. *подтверждает*, что любая эксплуатация ресурсов Антарктики должна обеспечивать поддержание международного мира и безопасности в Антарктике, защиту окружающей среды, неприсвоение и сохранение ее ресурсов и международное управление и справедливое распределение благ такой эксплуатации;

2. *предлагает* консультативным сторонам Договора об Антарктике информировать Генерального секретаря об их переговорах по установлению режима относительно минеральных ресурсов Антарктики;

3. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее для рассмотрения на ее сорок первой сессии доклад, содержащий полученные им ответы консультативных сторон;

4. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей сорок первой сессии пункт, озаглавленный "Вопрос об Антарктике".

*117-е пленарное заседание,  
16 декабря 1985 года*

### C

*Генеральная Ассамблея,  
рассмотрев пункт, озаглавленный "Вопрос об Антарктике",*

*с сожалением отмечая*, что расистский режим апартеида Южной Африки, участие которого в работе Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций приостановлено, является консультативной стороной Договора об Антарктике<sup>113</sup>,

*напоминая* о заинтересованности африканских государств в вопросе об Антарктике, о которой свидетельствует резолюция, принятая Советом министров Организации африканского единства на его сорок второй очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 10–17 июля 1985 года<sup>117</sup>,

*напоминая далее* о том, что Договор об Антарктике, в соответствии с его положениями, направлен на содействие целям и принципам, закрепленным в Уставе Организации Объединенных Наций,

1. *с обеспокоенностью отмечает*, что режим апартеида Южной Африки продолжает сохранять статус консультативной стороны Договора об Антарктике;

2. *настоятельно призывает* консультативные стороны Договора об Антарктике как можно скорее исключить расистский режим апартеида Южной Африки из числа участников совещаний консультативных сторон;

3. *просит* государства — участники Договора об Антарктике информировать Генерального секретаря о действиях, предпринятых в отношении положений настоящей резолюции.

*117-е пленарное заседание,  
16 декабря 1985 года*

### 40/157. Укрепление безопасности и сотрудничества в районе Средиземноморья

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 36/102 от 9 декабря 1981 года, 37/118 от 16 декабря 1982 года, 38/189

от 20 декабря 1983 года и 39/153 от 17 декабря 1984 года,

*признавая* важность обеспечения мира, безопасности и сотрудничества в районе Средиземноморья и дальнейшего укрепления экономических, торговых и культурных связей в этом районе,

*выражая озабоченность* по поводу сохранения и усиления напряженности в отдельных частях района Средиземноморья и вытекающей из этого угрозы миру,

*будучи глубоко озабочена* недавним распространением военных операций на новые районы Средиземноморья и серьезной опасностью, которую они создают для мира, безопасности и общего равновесия в этом районе,

*считая* в этой связи настоятельно необходимым для всех государств согласовывать свои действия с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, а также с положениями Декларации о принципах международного права, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций<sup>99</sup>,

*вновь подтверждая* необходимость обеспечения безопасности и укрепления сотрудничества в этом районе в соответствии с положениями главы о Средиземноморье Заключительного акта Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, подписанного в Хельсинки 1 августа 1975 года,

*ссылаясь* на заявления ряда совещаний неприсоединившихся стран, касающиеся средиземноморского района, а также на официальные заявления отдельных стран относительно мира и безопасности в районе Средиземноморья и на вклад этих стран в их обеспечение,

*вновь подтверждая* первостепенную роль стран Средиземноморья в обеспечении безопасности и сотрудничества в районе Средиземноморья,

*ссылаясь* в этой связи на Заключительную декларацию, принятую в Валлетте 11 сентября 1984 года средиземноморскими государствами — членами движения неприсоединения<sup>119</sup>, и обязательства, принятые участниками с целью содействия обеспечению мира и безопасности в этом районе,

*принимая во внимание* тот факт, что 13–14 ноября 1985 года в Валлетте состоялось совещание экономических экспертов средиземноморских государств — членов движения неприсоединения в контексте их усилий по укреплению регионального сотрудничества в различных областях,

*принимая во внимание* прения по этому пункту повестки дня в ходе различных сессий Генеральной Ассамблеи,

*принимая также во внимание* записку Генерального секретаря<sup>120</sup> и содержащиеся в ней ответы, полученные от правительств в 1985 году во исполнение резолюции 39/153 Генеральной Ассамблеи,

1. *вновь подтверждает*:

a) что безопасность Средиземноморья тесно связана с европейской безопасностью и международным миром и безопасностью;

<sup>119</sup> A/39/526—S/16758 и Согг.1, приложение.

<sup>120</sup> A/40/448.